


**Diasabra 4 Februari 2017** -Edicion-10 Vol.2176 Sta.Cruz #110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com
1.50



# ATRACO TA SIGUI Y DOWERS KETO BAY NA SOÑO!!!!

## ATRACO DEN UN APARTAMENTO NA MONTAÑA

## ATRACO NA LUGAR DI BENDE NUMBER, LUCKY STORE NA POS CHIKITO PA MAS O MENOS 8:45PM






## ARIBA UN DIA : 3 ATRACO

## PA 10:15 PM: ATRACO NA CATIRI CU HENDE HERIDA

**SMAC TA INVITA BO AWE PA PRESENCIA Y APOYA E DI 52 CARNAVAL DI NOORD**




## Grupo 7 a protesta cu potchi wc dilanti Bestuurs kantoor




## Awe nochi bataya pa Caiso & Soca King na Carnaval Village San Nicolas

**Atraconan ta sigui den area di Noord:**

# Atraco den un apartamento na Montaña





Pa 9'or di ayera mainta un señora a jega warda di Shaba y a declara cu un rato prome el'a ser atraca den su apartamento na Montaña . E señora ta conta cu e tabata saliendo di cas pa bay den su auto cu dos yiunan chikito. El'a ser sorprendi pa tres hende homber.

Un di nan, di habla Spaño tabata arma. Dos di e tres hombernan a bay paden cu e señora y a cuminsa pidi'e placa. Nan a bay cu placa ,joyas y un paar di articulo di e apartamento. Nan a huy den un auto color blanco. Atraco Team y Slachtofferhulp a yega na warda di polis. Polis tecnico a bay na e apartamento pa haci nan investigacion. Esun cu por a waak algo yama tiplijn 11141.




# Gobierno, ban protege nos grandinan mihor

Recientemente pueblo di Aruba ta experenciando un ola di atraco, diariamente.
Nos ciudadanonan ya no ta sinti nan mes sigur, ni den nan propio cas.
Pa e prome luna di e a a aki, ya nos a conoce mas di 20 caso di atraco.
Directiva di OPPA ta hopi preocupa cu e falta di seguridad aki na Aruba, mas ainda ora nos grandinan ta wordo atraca sin pordon y sin escrupulo door di malhechornan cu no ta respeta ningun hende.

Gobierno di Aruba ta responsabel pa nos sociedad, ta p'esey nos ta paga impuesto, anto hopi pa un isla asina chikito. Esey kier meen cu Gobierno tin e deber di protege su ciudadanonan, interveni ora cos ta bay malo, coregi unda ta posibel y aplica castigo unda cu tin mester. Tur e obligacionnan aki ta cay bao e responsabilidad di nos estado.
Ta p'esey nos ta acerca Gobierno pa e atende e asunto di seguridad cu urgencia.

Comision di Cuido di OPPA

## Diego de Cuba di STA:

# Pa complace sponsornan politico, Gobierno ta laga Serlimar sangra muri






Ta di lamenta cu Serlimar mes tabata tin e plan di kima sushi pa haya gas pero ora AVP a drenta gobierno, nan a laga e proyecto aki cay y a laga amigonan sponsor haci esaki cu sushi di pueblo, segun Diego de Cuba. Pa complace sponsornan politico, sponsornan di campaña, practicamente doñonan di partido, esaki ta completamente fout, segun sr. De Cuba. Ora pueblo pone un partido pa goberna, e mester traha pa pueblo. Tur partido politico ta wordo gesponsor di un manera of otro y tin ta organiza varios fundraising. Pero tin otro cu ta wordo gesponsor door di capitalistanan.

Esey no por wordo nenga, pasobra dos eleccion sigui un parada di luz, no cu un banda, pero cu 8 pa 9 banda. E bandanan ta cobra un dineral. Esey ta indigna sr. Diego de Cuba di Sindicato STA. Awor ta pueblo mester paga pa e sponsorship cu e partido a haya.
Trahadornan di Serlimar ta hopi rabia, ya cu gobierno a tuma nan haci. E documento cu a wordo firma y entrega na SEPPA ta un farce. SEPPA ta papia na nomber di trahadornan y nan ta esun cu a sinta na mesa cu gobierno.

Sr. De Cuba ta splica, cu na momento cu a haya e documento, esaki mester a wordo lesa completo, den su totalidad. Esaki no mester a wordo lesa, ariba ariba. Mester a lesa e documento completamento. SEPPA no por bin bisa cu nan no a haya e di dos pagina di contenido di e beslissing di Ministerraad, ya cu STA mes a haya e documento aki den su poder. Gobierno a pasa sindicato SEPPA un fastball increibel. Ta bon pa Minister di Medio Ambiente bin dilanti y splica kico e ley ta bisa pa cu e team di dump! Exigencia di Sindicato STA ta pa reactiva e planta di Parkietenbos. Por cuminsa procesa tur sushi. Di dos fase: gasifica tur e sushi cu ta produci na fluff y asina genera coriente pa e planta. Si ta posibel, e gas cu resta por manda esaki pa WEB. “Dos parha den un solo tiro”, segun De Cuba.

Pa Sindicato STA, ta masha cla, cu mester complace compinchinan politico. Esey ta inaceptabel pa sindicato STA. Gobierno t’ey pa sirbi pueblo. E trahadornan ta sirbi Serlimar y e ciudadanonan ariba e pais aki no tin niun culpa di locual ta pasando. Deliberadamente ta laga Serlimar sangra muri y tur rond di Aruba, tin dump clandestino caminda sushinan ta wordo tira constantemente. Tin di e dumpnan unda tin hasta hutjesnan traha, pa paga pa drenta pa tira e sushi. Segun sr. De Cuba, ley ta bisa cu Parkietenbos ta unico caminda cu por tira sushi, pero awor aki tin mas di 7 dump ilegal ariba Aruba.
Sindicato ta bay cu tur e pruebanan pa gobierno, pa nan mira cu e cosnan aki ta serio. Tambe ta studiando e rapportnan pa wak si ta hiba esaki dilanti, ya cu e ta un situacion serio. Si kier un pais liber di sushi, mester inverti placa den esaki. Pueblo ta paga belasting pa tur esaki. Sindicato STA ta spera cu dialuna dia 6 di Februari, por yega na un consensus hunto cu gobierno ariba e situacion na Serlimar.

# Chauffeur a desvia pa un cacho y a hay'e den un accidente cu hopi gasto

## *Esaki mientras ley di cacho a pasa!*









Diahuebs madruga a drenta informe di un accidente cu hende herida na Turibana. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu aki ta trata di un accidente unda un chauffeur a bay desvia pa un cacho pero ni maske cu el'a desvia pa e cacho, el'a hay'e den un accidente formal unda hasta e cacho a perde su bida. Awor e chauffeur a haya su mes den un gasto formal y pa colmo el'a sali herida. Na yegada di e ambulance nan a atend'e y a transport'e pa hospital.

E pregunta cu ta keda: Si ley di cacho a pasa ki mishi cachonan ta riba caya?

# Awe nochi bataya pa Caiso & Soca final na Carnaval Village San Nicolas

**Cantantenan y bandanan cu a clasifica pa Caiso and Soca Monarch 2017:**

## Caiso Finalistanan (10):

**Zyon Luidens - Buleria**
**Jerrino Ridderstap - Delicious**
**Ronwayne Kock - Oreo**
**Mighty Talent Jr. - Oreo**
**Mighty Cisco - Steam**
**Chicho Kock - This and That**
**Galloway Jr - Tsunami**
**The Commisioner - Tsunami**
**Blacky -Tsunami**
**Tattoo - Zeta Band**

## Soca Finalistanan (25):

**Alaska - BMW**
**Mighty Jaoel - Carribean Band**
**Mr. DinZey - Furyah**
**Sire Rijsdijk - Le Groooce**
**Diamond chip - Le groove**
**Rusty - N fuzion**
**Lady Bell - N Fuzion**
**Queen Chanty - Oreo**
**Lady Mezzo -oreo**
**Melvin Garcia - Oreo**
**Shauwn Phillips - Oreo**
**Queen G - Provoke**
**Mighty Reds - Steam**
**Boa - The Failures**
**Eazy B -Tsunami**
**Galloway - Tsunami**
**Commosiner - Tsunami**
**Buddy - Tsunami**
**King size - Tsunami**
**Blacky - Tsunami**
**Might Pester - Tsunami**
**Mikey - Youth Xtreme**
**General Toolman -Youth Xtreme**
**Stuwy - Youth Xtreme**
**Tattoo - Zeta Band**

### MEP na Baba Herde:

# Abo tambe merece mihor!

Partido MEP a tuma nota di publicacionnan recien di parlamentario Baba Herde contra partido MEP y su lider sra. Evelyn Wever-Croes.
Ta obvio cu Baba Herde no ta comprende e mensahe "Aruba merece mihor". Pasobra unda cu bo bira na Aruba, tur hende ta desea mihor. Tur hende ta sinti cu nan merece mihor.

Ningun hende ta sinti cu nan merece e castigo- y medidanan cu ta bin den nan direccion, pasobra no ta NAN a malgasta e placa.
Ta pesey MEP, cu si ta scucha e dolornan den pueblo, ta boga pa un mihor Aruba, pasobra nos pueblo merece mihor.
Nos pueblo merece un mihor calidad di bida. Nos muchanan merece proteccion di abusadornan sexual. Nos hobennan merece oportunidad di empleo ora nan caba nan estudio. Nos famianan merece proteccion y sosten pa nan fortifica e nucleo familiar. Nos pacientenan merece un mihor cuido di salud. Nos grandinan merece un mihor cuido den nan seneltud.
Acaso Baba Herde no ta sinti cu e pueblo di Aruba merece mihor?




Hasta Baba Herde merece mihor. Baba Herde tambe merece un prome minister cu, en vez di bergonza su pueblo cu un huelga di hamber ta para firme pa bienestar di Aruba.
Un prome minister cu en vez di bula pipa y viaha cada rato, ta atende cu problemanan real di nos pais.

Un prome minister cu ta atende cu e dolor di criminalidad den nos pais en vez di bay conta paharito na Colombia. Hasta Baba Herde merece un gobierno cu, en vez di endeuda nos yiunan y nan yiunan, ta pone orden den e desorden financiero.

Baba Herde merece mihor, abo merece mihor, henter Aruba merece mucho mihor di loke Mike Eman ta dunando nos pueblo!

# Diadomingo awor lo tuma lugar e di tres edicion di Experience San Nicolas




E fin di siman aki lo tuma lugar un evento importante pa nos museonan di San Nicolas pa cual esaki sra. Rosetna Martinus, Manager di Fundacion Museo Arubano ta splica. Dia 5 di Februari lo tuma lugar e di tres edicion di Experience San Nicolas. Fundacion Museo Arubano a sinta hunto cu demas organizacion, manera Cosecha, Espacio Azul y otro instancianan na San Nicolas, pa bin cu un actividad caminda cu famia- y turistanan por bin San Nicolas y tin algo pa haci. A dicidi pa haci esaki diadomingo, e prome diadomingo di luna. E prome edicion tabata na December 2016. E actividad aki ta di 10'or di mainta pa 2'or di atardi.

Durante e actividad aki diferente shops como tambe restaurantnan ta habri. Un punto importante ta cu lo tin tours available, tanto pa local como turista na mitar prijs. Esaki ta specialmente pa nos hendenan local, pa bin conoce un poco mas di nos historia y nos cultura, na e Museum of Industry, cu ta conta over di nos pasado, di tur e industrianan, for di oro te cu turismo cu ta 80% di nos economia.

Sra. Martinus a bisa tambe cu lo tin un seccion pa mucha pa nan por entretene na mes. Fuera di e Museum of Industry, tin tambe e Community Museum, situa pega cu CMB Bank na San Nicolas. Aki sr. Roy lo duna e tour, cu lo hiba bo bek den pasado. Den e Community Museum lo topa cu mueblenan di antes y tambe artefactonan cu nos grandinan a usa. Entrada di Community Museum tambe ta na mitar prijs.

Diadomingo awor, teniendo na cuenta cu no tin niun actividad di Carnaval, lo ta un bon oportunidad pa famianan keiro. Faminan por haci uso di e dia aki, pa bishita e galerianan. Cosecha tin workshop pa famia. Na Espacio Azul tin un workshop tocante mozaïek riba botter di perfume.

Manager di Fundacion Museo Aruba, sra. Rosetna Martinus ta invita pueblo di Aruba, pa bin bishita y conoce San Nicolas na un otro manera y vooral cu tin artenan riba muraya. Por cana rond y saca potret. Bin disfruta di boso dia na un manera diferente.

# Polis a tene varios control rond durante Pre - Final di Caiso & Soca Monarch





Diahuebs anochi durante e ultimo pre - final di Caiso & Soca Monarch na Carnival Village tabata tin varios polis riba pia. A tene controlnan rond den vecindario. Unda cu topa cu personanan den grupo a tene e ristramento. Durante e controlnan diahuebs anochi no a detene ningun persona pa nada iregular.

Solamente un sospechoso so a keda deteni na altura di Carnaval Village cu tabata ser busca pa husticia.

### MEP A CUMINSA MOVE DEN DAKOTA TAMBE!

# CRIMINALIDAD TA E PREOCUPACION DI TUR HENDE NA ARUBA







Den e siman cu ta cabando partido MEP a cuminsa move den Dakota y a cuminsa cu reunionnan.
Importante pa partido MEP ta pa scucha di comunidad kico ta e dolornan cu ta biba y pa ta den comunicacion constante cu pueblo. Partido MEP tin awor un directiva di districto di Playa Pariba especialmente pa atende cu e campaña den Dakota y vecindario.

Criminalidad
Un di e preocupacionnan principal ta e tema di criminalidad, y hendenan ta sinti nan mes hopi insegur. Esey tin hopi hende hasta ta biba den ansha y nan ta prefera di cera porta y bentana di trempan anochi, pa no core ningun riesgo di wordo atraca.

Awor cu nos pais ta conoce un atraco cada pasa un dia; berdad esaki ta locual mester haya mas atencion.

Partido MEP ta mas cerca di pueblo, pa scucha y pa brinda conseho y splica con nan si lo atende cu e problema.
Den vision di MEP mester cuminsa cera nos fronteranan pa evita importacion illegal di hende, droga y arma. Y unavez cu e fronteranan ta cera, MEP lo pone orden den cas y lo combati criminalidad cu man duro pasobra MEP no tin miedo di criminalnan.

AVP tin miedo di criminalnan, pasobra nan ta amigo di criminalnan, pero MEP no. Ora MEP ta na mando, criminalnan ta enemigo di nos pais.
Mester bisa cu e solucionnan di MEP cu ta wordo presenta den tur barrio, ta cay den masha bon tera den nos pueblo.

### MEP NA JEFFREY KELLY:

# ABO TA "FELIZ" CU TANTO ATRACO?

Aruba ta den gara di criminalidad. Cada pasa un dia tin un atraco arma cruel riba nos ciudadanonan. Den nan hogar. Na pia di trabao. Atracadornan no tin cunes mas. Tur hende ta biba den ansha y ta percura pa cera cas trempan.

Anto den e crisis cu nos pais ta aden, bo ta haya Jeffrey Kelly ta yora cu lider di MEP no ta bay reunion.
Jeffrey Kelly cu su contribucion ta NUL KOMMA NUL den Parlamento pa casi 4 aña, ta yora dia aden y dia afor ken ta bay reunion y ken no ta bay reunion.

Jeffrey Kelly mester sa cu politica ta un asunto serio. Sinta henter dia den airco sin studia ningun ley, djis grita VOOR VOOR, esey no ta un arte. Esey un mucha di eerste klas tambe por.

Arte ta ser un politico di taya. Manera e lider di MEP ta: un dama. Mama di tres yiu, Casa, Profesional cu dos titulo. Politico cla pa yuda un y tur, irespecto di cual partido politico e ta.

Parlamentario cu SEMPER ta bon prepara den Parlamento pa defende interesnan di pueblo. Debati cu ken cu ta, pero semper na nivel. Un gran lider!

Ademas, MEP semper tey pa reunionnan. Si Lider di MEP no tey, ta pasobra e ta haciendo algo mas importante y semper tin otronan pa reemplaz'e cuminsando cu mr. Xiomara Ruiz-Maduro.

Jeffrey Kelly mester stop di yora riba e lider di MEP y cuminsa traha. Wak rond di bo den e crisis di atraco cu Aruba ta aden, e dolor cu famianan ta biba cu a wordo atraca cruelmente. Wak e mama cu nan a pone arma na su cabez mientras nan ta maltrata su yiu. Wak e anciana di




98 aña cu nan a atraca.

Jeffrey Kelly, abo ta "feliz" cu tanto atraco, cu tanto maltrato, cu tanto abuso? Siguiente biaha cu Jeffrey Kelly bin gaña bo cu MEP y su lider no ta bay reunion, bise stop di gaña, stop di yora y bay traha. Of bis'e sali di politica y bay canta tumba pasobra ey por lo menos el'a haya mas voto cu den politica!

### ALTB cu ekipo pa World Junior Tenis Competition:

# Delegacion di tennis a sali di viahe pa participa na Republica Dominicana

Ayera diabierna 3 di Februari un delegacion di tennis a sali pa Republica Dominicana unda nan lo competi den e World Junior Tennis Competition, un competencia bao auspicio di COTECC y ITF. E federacion Arubano di tennis, A.L.T.B. ta manda e biaha aki un seleccion femenino y uno masculino.

Aruba su seleccion femenino U14 guia pa e capitan Henk Bouwman ta consisti di Jelsyvette Croes, Danna Nuñez y Sofie Van Reek. Pa loke ta e seleccion masculino U14 esaki ta bao guia di capitan Johnny Goitia y e hungadornan ta Sebastian Ruiz, Abhay Daswani y Noah Muyale.

Mester bisa cu aña pasa na e mesun torneo WJTC na El Salvador, e tenista Kayla Solagnier haci un tremendo papel y a logra di 13 lugar. E tennis di Aruba ta desaroyando su mes den e rumbo positivo y nos tenistanan ta presta bon den forma den torneonan local y internacional.

Un danki ta bay na Lotto, e Comision di Subsidio cu a subsidia e viahe tambe di e delegacion di tennis pa e campeonato Junior Tennis Competition na El Salvador.



Potret ta cortesia di 24ora.com

# Grupo 7 a protesta cu potchi wc dilanti Bestuurskantoor



Diabierna atardi, mientras hopi ta den happy hour y otro ta prepara pa carnaval, Rocky Kelly y Grupo 7 a tene un protesta dilanti di Bestuurskantoor contra di Mike Eman.

E protesta ta pa tur e victimanan di e mal gobierno di Mike Eman, kendenan na un of otro forma a keda mal perhudica den e 8 añanan di e pior gobernacion cu hamas y nunca Aruba a conoce.

Durante e protesta por mira Rocky Kelly cu un potchi wc, cual nos ta kere cu ta simboliza e gobierno di AVP, es decir cu nan a haci un trabao hopi malo cu a afecta henter pueblo. Riba e fotonan por haya un bista di Grupo 7 dilanti di Bestuurskantoor.













# SETAR ta invita henter e pueblo di Aruba pa presencia e grandioso Caiso & Soca Monarch 2017 y gana un iPhone 7 bailando!







Durante di e actividad SETAR lo ta presente cu su 'Lighting stick' y materialnan di promocion di SETAR y Aruba su Carnaval manera t-shirts, petchi y sling bags y hopi mas pa asina trece e ambiente den e publico.

SETAR lo tin un booth special cu un pista di baile caminda cu grandi y chikito por participa pa gana un iPhone 7. Kico bo tin cu haci? Hopi simpel, bo por baila bo so of cu mas hende riba e ritmo di nos jingle di Carnaval di SETAR. Esaki lo wordo graba y nos lo anuncia e ganador despues. Un (1) persona so por gana e Smartphone aki.

Esaki lo ta un tremendo "warmup" pa participa na e campaña di Carnaval "Show us your moves" ariba Facebook. Actualmente tur hende por graba su mes un video na cas y 'upload' esaki riba SETAR su Events page riba Facebook. Bo lo participa pa gana Afl. 5000 florin cash den bo man.

Pa e video bo mester usa e jingle di SETAR, bo creatividad, bo fantasia y baila riba e ritmo di nos dushi jingle. Despues 'upload' e video cu e hashtag: #setarnv #sponsoroficia l #setardance #carnaval63 E campaña ta core te cu dia 24 di Februari 2017. Ganador lo wordo anuncia via SETAR su Facebook page y tambe medionan di prensa.
Ganador ta wordo selecta a base di creatividad, variedad, originalidad. Videonan mester wordo 'uploaded' riba e page https://www.facebook.com/setardance / pa ta valido pa participa.

# Plataforma Promocion di Salud ta pone atencion riba Dia Mundial contra Cancer

## Nos por preveni



| | Hende Muher | Hende homber |
|---|---|---|
| 1. | Cancer di pecho | Cancer di prostaat |
| 2. | Cancer di sistema respiratorio | Cancer di sistema respiratorio |
| 3. | Cancer di tripa | Cancer di tripa |
| 4. | Cancer di matriz | Cancer di sanger |

Dia 4 di Februari ta Dia Mundial contra Cancer mundo completo y na Aruba Plataforma di Promocion di Salud, den cual tin representacion di Departamento di Salud Publico, IMSAN, WGK, IBiSA, hospital, SVB, AZV y un dokter di cas tambe ta para keto pa recorda cu ta Dia Mundial contra Cancer.

Plataforma Promocion di Salud ta boga pa duna informacion di salud, educa y conscientiza publico en general pa cu nan salud. Cancer ta referi na un maleza den cual e celnan ta crece abnormal y fuera di control y por invadi diferente parti di e curpa. E por afecta cualkier persona, no ta discrimina ni edad, raza of genero. Cel di cancer por plama tambe bay otro caminda den e curpa via sanger of sistema limfatico.

Cada aña 8.8 miyon persona ta muri na mundo pa motibo di cancer, esaki ta casi 1 den cada 6 persona. Mayoria biaha e motibo principal ta cu a detecta e cancer mucho laat. Na Aruba cancer ta causa no. 2 di morto durante e periodo di 1999-2014. Cancer di pecho ta number 1 cerca hende muher y cancer di prostaat cerca hende homber manera indica den 'Health Monitor Aruba, 2013', di Departamento di Salud Publico.

Pa desaroyo di cancer tin diferente factor cu ta hunga un rol, manera estilo di bida, edad y herencia genetico. Tin e factornan di riesgo manera herencia genetico y edad cu no por cambia, loke si por dicidi ta pa tuma un rol mas activo y hiba un estilo di bida mas saludabel. Tin un relacion directo entre estilo di bida menos saludabel y desaroyo di cancer. Entre 30-50% di tur caso di cancer por wordo preveni.

Humamento ta un factor di riesgo mas grandi pa haya cancer. Mundialmente uso di tabaco ta contribui cu 1 den cada 5 persona ta haya cancer. Reduci humamento ta haci cu un gran cantidad di cancer ta reduci di e.o pulmon, boca, garganta, esofago, pancreas, blaas, riñon y stoma. Uso di alcohol, cu ta otro factor di riesgo, ta conecta cu cancer di boca, garganta, esofago, tripa, higra y pecho. E aumento den e cantidad di obesidad ta un preocupacion rond mundo, pa motibo cu peso di mas y obesidad tin un relacion directo cu desaroyo di cancer di tripa, pecho, ovario, matriz, pancreas, esofago, riñon y galblaas den transcurso di un hende su bida.

Por realiza diferente saminacion medico pa detecta cancer prome cu e persona haya cualkier sintoma. Si bo haci e examennan aki regular riba recomendacion di bo dokter di cas, anto por detecta cancer den un fase trempan. Aki ta trata di cancer di pecho, matriz y tripa. Mas trempan ricibi tratamento, menos invasivo e proceso medico ta y mas chens pa e persona en cuestion sobrevivi.

Prevencion y cuido propio ta keda e enfoke y ta esencial pa preveni cancer pa medio di bon estilo di bida, esta e.o. nutricion saludabel y suficiente movecion controlando e otro factornan di riesgo. Y si bo ta un persona cu a wordo diagnostica cu cancer ta importante pa pone atencion riba e condicion di bo curpa y preveni pa haya mas complicacion.

Pa mas informacion por tuma contacto cu Seccion Promocion di Salud di Departamento di Salud Publico na 5224200 of cu IBiSA na 582-4987.

# Chauffeur di pick-up a dal dama peaton riba zebrapad cu spiel di e pick-up

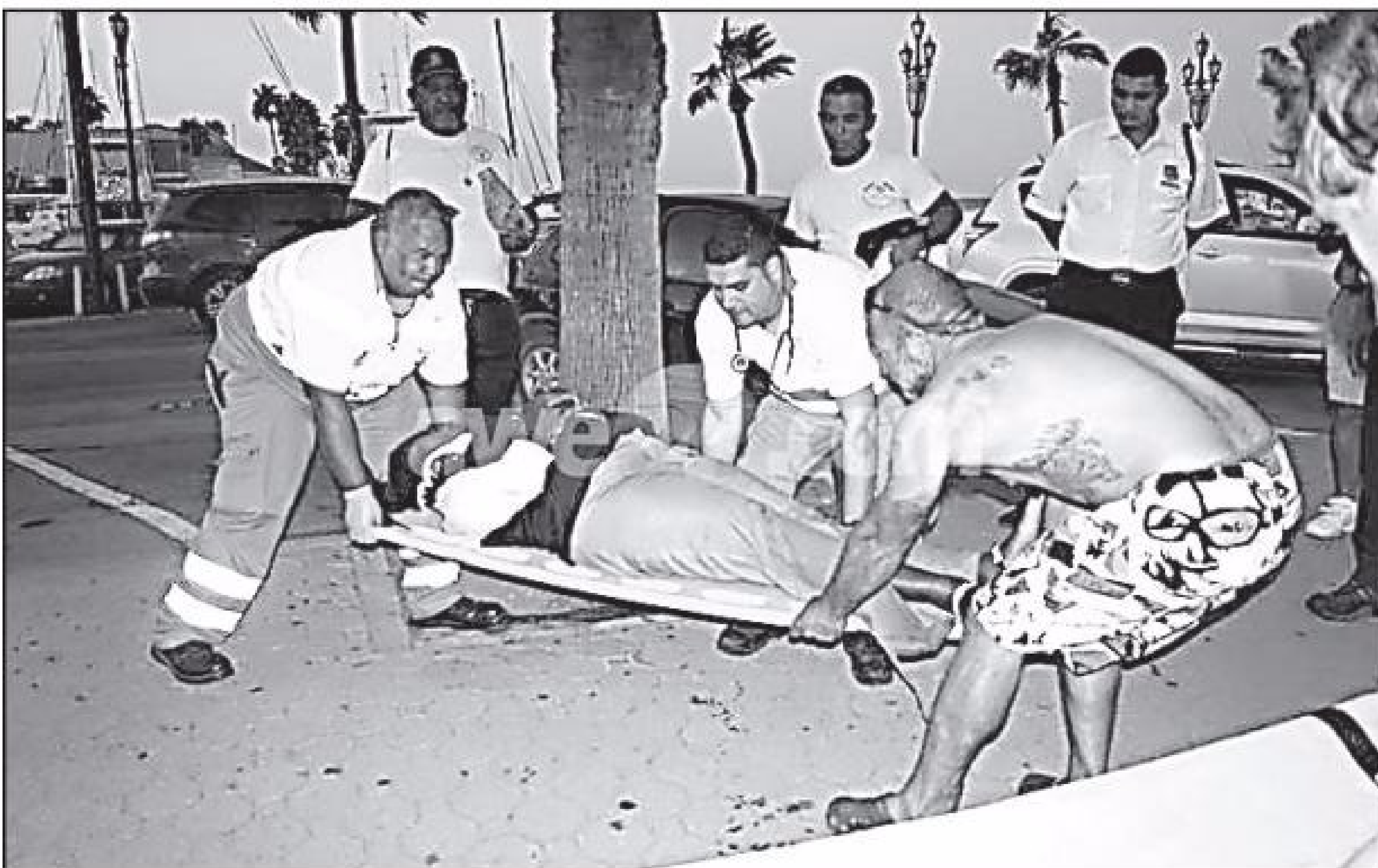


Diahuebs mainta a drenta informe di un accidente cu hende herida dilanti di edificio di Bestuurskantoor. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio.

Na yegada di patruya a bin comprонde cu aki ta trata di un accidente unda chauffeur di un pick-up a dal un dama peaton cu spiel di su auto, pasando riba un zebrapad.

E dama victima ta un dama na estado. Na yegada di e ambulance, nan a atende e dama y a transporte cu urgencia pa hospital.












### Na San Nicolas:

# Accidente cu tres auto envolvi dilanti di warda di polis









Diarazon atardi a drenta informe di un accidente cu hende herida net dilanti di warda di polis na San Nicolas. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio y tambe e equipo di rescate di bombero. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente entre tres auto Daño material ta grandi.

# Gran celebracion di La Birgen di Lourdes na Grot di Lourdes

## Esaki ta diasabra 11 di Februari, 2017





Comishon Grot di Lourdes conhuntamente cu Pastoornan di Parokia ta recorda henter e pueblo di Aruba pa e gran celebracion di La Birgen di Lourdes diasabra 11 di Februari, 2017 na Grot di Lourdes, San Nicolas pa 8'or di mainta.

Tambe ta informa cu entrante Diahuebs 2 di Februari a cuminsa un nobena tur atardi pa 5:30 na Grot di Lourdes unda grandi y chiquito ainda ta bon bini. Solamente Diadomingo dia 5 di Februari esaki ta cuminsa 5'or. Mundialmente ta celebra e fiesta di La Birgen di Lourdes riba 11 di Februari. Na Aruba esaki no ta un excepcion pa cual ta invita henter e pueblo di Aruba pa uni hunto den e paz y serenidad cu bo ta sinti solamente mey mey di e barancanan na Grot di Lourdes pa e gran celebracion aki.

Nos ta cuminsa pa 7'or di mainta cu un procesion saliendo for di Misa Santa Teresita y nos ta pasa den Weg Seroe Preto pa despues bay termina na Grot di Lourdes unda lo tuma lugar un misa pa 8'or di mainta. Koor di muchanan di Divino Niño lo tey presente.

Hesus a bisa, unda mas di un persona ta resa na mi nomber ey mi lo ta presente mey mey di nan, pues ban uni hunto den oracion Diasabra 11 di Februari na Grot di Lourdes, San Nicolas.

# Ladronnan a kibra drenta pa horta na Isla Pop

## Ta trata di e mesun ladronnan di Impex y atrobe nan a bay man bashi










Diahuebs madruga a drenta informe cu ladronnan a kibra drenta pa horta na Isla Pop. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na caminda pa e sitio patruya a bin compronde cu aki ta trata di dos hoben. Nan mester ta den cercania y un auto vigilando banda di Yuxia.

Na yegada di e patruya nan a nota dos hoben cu a core pa Riverplate. Nan a purba bay nan tras pero nan a sconde. Tanto e patruya di Oranjestad como esun di Noord a yuda pero no a logra encontra e sospechosonan. Testigonan a duna descripcion pero nada! E descripcion tabata cuadra cu e mesun descripcion di esnan cu a kibra drenta horta na Impex un rato prome.

| RESULTADO DIABIERNA 3 FEBRUARI DI MERDIA | RESULTADO DIABIERNA 3 FEBRUARI DI ANOCHI |
|---|---|
| CATOCHI | CATOCHI |
| Sorteo # 1430 | Sorteo # 5810 |
| 7786 | 2964 |
| 9439 | 5303 |
| 8042 | 3821 |
| BIG 4 | BIG 4 |
| Sorteo # 1430 | Sorteo # 4854 |
| 1743 | 0328 |
| ZODIAC | ZODIAC |
| Sorteo # 1430 | Sorteo # 3813 |
| 7845 | 1036 |
| ACUARIO | CANCER |

**LOTTO DI DIA 13-14-15-19-24**

| DIARIO | CORSOU |
|---|---|
| 2100 | 1669 |
| 2635 | 1072 |
| 3077 | 3541 |

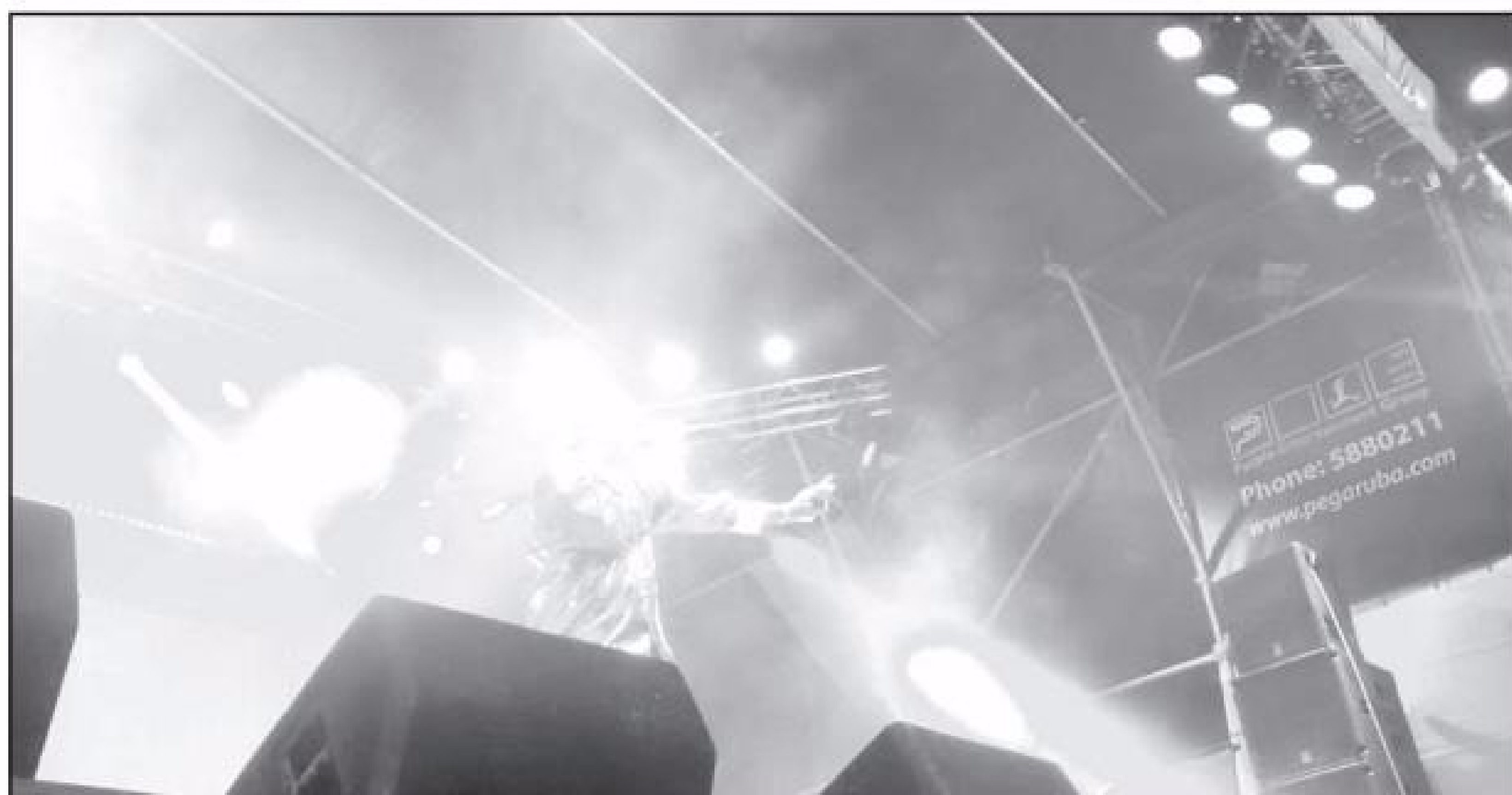
**SUPER 4 7738**

# CAISO & SOCA 2017











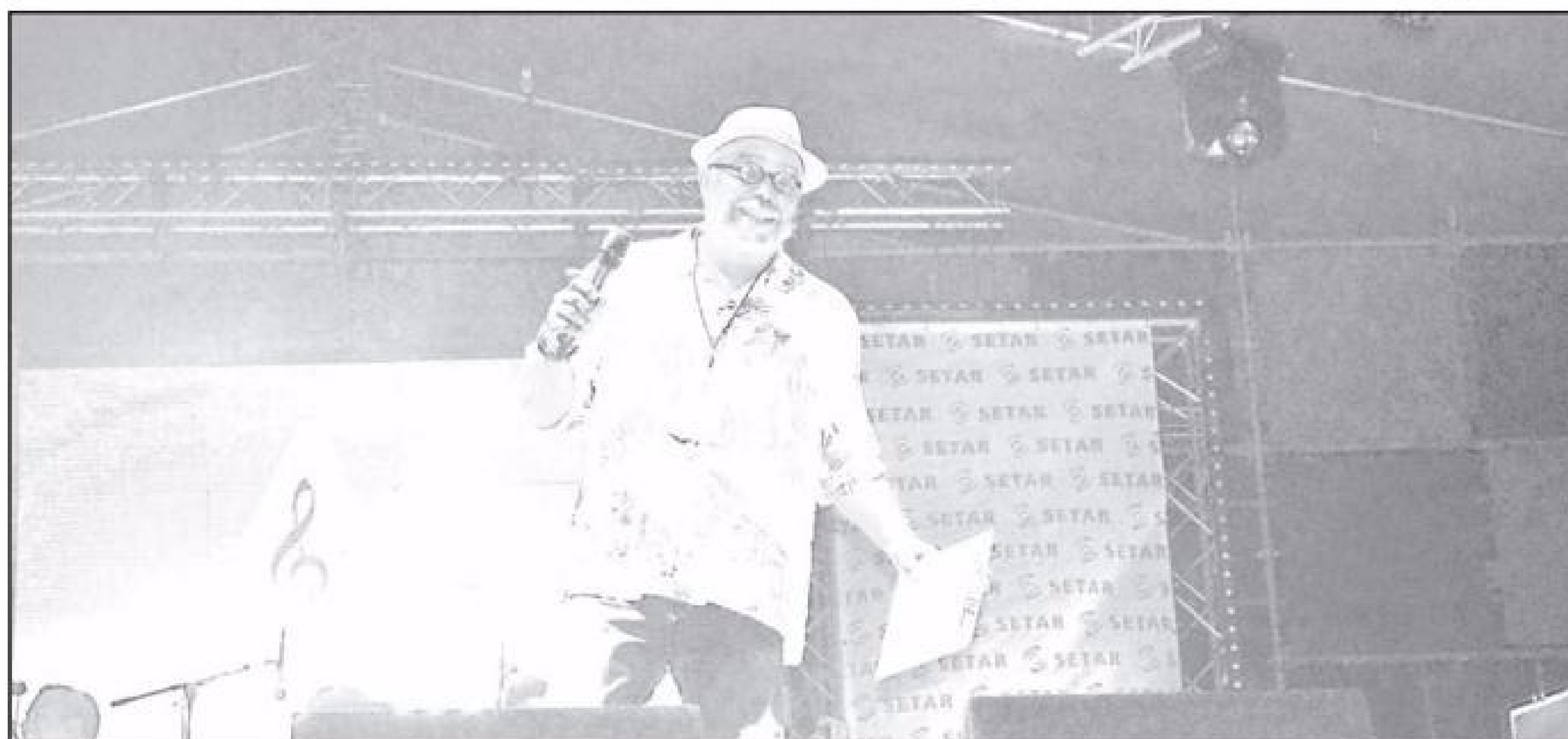





Foto di:

24ora.com

Prome den Noticia

# Aruba den gara di atraco mientras Mike ta conta paharito na Colombia



# PAGINA HUGO KALKOEN MET HET LAATSTE DAGELIJKSE NIEUWS UIT NEDERLAND

## Thierry Baudet gaat tegen de Haagse elite: 'Schop het partijkartel uit Den Haag!'

**Op 15 maart kan de Nederlandse kiezer de leden van het partijkartel dan eindelijk naar huis sturen.**

De lijsttrekker van het Forum voor Democratie, Thierry Baudet, verklaarde het establishment **al eerder de totale oorlog**. En terecht, natuurlijk. Deze lieden maken ons land al jarenlang kapot en schuiven elkaar stiekem allerlei mooie baantjes toe in de bureaucratie, terwijl ze alle kritische geluiden het zwijgen opleggen.

Gisteren deed Baudet daar een schepje bovenop. Daarbij verwees hij naar een motie waarin de regering werd opgeroepen om

**geen verblijfsvergunningen meer te verlenen aan criminele nepasielzoekers. Ongelooflijk genoeg stemde een meerderheid van de Tweede Kamer vorig jaar tegen die motie. Ja, dat lees je goed: ons parlement wil criminele asielzoekers dus belonen voor hun misdaden.**

Dit is de motie:

"De Kamer,

gehoord de beraadslaging,

verzoekt de regering geen verblijfsvergunningen te verstrekken aan asielbezoekers die veroordeeld zijn voor het plegen van een misdrijf, en gaat over tot de orde van de dag."

De voorzitter: "Deze motie is voorgesteld door het lid Fritsma. Naar mij blijkt wordt de indiening ervan voldoende onderseund. Zij krijgt nr. 2245 (19637)."

In stemming komt de motie Fritsma, 19637, nr. 2245.

De voorzitter: "ik constateer dat de aanwezige leden van de fracties van 50PLUS, de SGP, de Groep Bontes/ Van Klaveen en de PVV vóór deze motie hebben gestemd en de aanwezige leden van de fracties van de SP, de PvdD, de PvdA, GroenLinks, D66, Klein, de Groep Kuzu/Ozturk, Houwers, de VVD, de ChristenUnie, het CDA en Monasch ertegen, zodat **de motie is verworpen."**

**De enige partijen die hier wél voor waren zijn 50Plus, SGP, VNL** en de PVV. **Alle andere partijen, waaronder de VVD en, hoe kan het ook anders, DENK, vinden dat dit soort asieltuig wél een verblijfsvergunning moet krijgen.** Als we zo'n motie in een referendum zouden voorleggen aan de kiezer zou die het natuurlijk met groot gemak halen. Helaas denkt het partijkartel daar heel anders over. Het bewijst maar weer eens dat het gat tussen de politiek en de burgerij onoverbrugbaar is.

Baudet reageert dan ook terecht woedend op het kies(wan)gedrag van de traditionele partijen:

**Thierry Baudet**
@thierrybaudet

*Het is een grof schandaal dat de kartelpartijen tegen deze motie hebben gestemd. Schop hen Den Haag uit op 15 maart. Stem#fvd. https://twitter.com/gobytweets/status/821482245143855105*

*19:13 - 17 januari 2017*




*Het bewijst maar weer dat de tijd rijp is voor een revolte van de nieuwe partijen. Elke stem op een oude, traditionele partij is een stem voor het oude, traditionele systeem waarin het partijkartel de dienst uitmaakt en de mening van de Nederlandse kiezer voortdurend naast zich neerlegt. Van referenda-uitslagen die genegeerd worden tot rationele moties die afgewezen worden, steeds weer maakt het establishment er een enorme bende van en wordt de wil van het volk genegeerd.*

*Daarom nogmaals de video van de speech die Baudet het afgelopen weekeinde gaf bij het eerste partijcongres van Forum voor Democratie. Kijk mee en luister… en laat het establishment schudden op zijn (democratie-hatende) grondvesten!*

**COMMENTAAR VAN HUGO KALKOEN:**



**OOK OP ARUBA GAAN DE BEVOLKING HET AVP-KARTEL BEVECHTEN. HET AVP-KARTEL BESTAAT UIT:**

1. **DE AVP-PARLEMENTARIËRS**
2. **DE AVP-MINISTERS**
3. **DE AVP-AMBTENAREN**
4. **HET AVP-OPENBAAR MINISTERIE**
5. **DE AVP-MEDIA**
6. **DE AVP-SPONSOREN EN BANKEN**
7. **DE AVP-FRIENDS, FAMILY, LOVERS, FANATICI EN SNOBS**

**OP 22 SEPTEMBER 2017 IS HET AFGELOPEN MET HEN EN OOK MET FORSA NOBO/POR DIE EEN OVEREENKOMST HEBBEN MET DE AVP OM SAMEN EEN COALITIE TE VORMEN ALS POR ZETELS BEHAALT.**

# DE GROTE BOOBY TRAP

**BURGERS LAAT U ZICH NIET MISLEIDEN: FORSA NOBO/POR IS EEN SATELIET VAN DE AVP DIE SAMEN DE MACHT WILLEN BEHOUDEN. HET IS EEN DOORGESTOKEN KAART, HET IS VALS SPEL. VAL NIET IN DEZE BOOBY TRAP!!**

**ALLE KRITIEK VAN EX-MINISTER ODUBER OP PREMIER EMAN IS PURE SHOW.................ZIJ STREVEN NAAR 8-9 ZETELS VOOR DE AVP EN 2 OF 3 VOOR POR ZODAT ZE WEER LEKKER SAMEN KUNNEN REGEREN!!**

# PAHARITO PAHARITO, KENDE TA MAS ......................?? AMI OF PETERSON????






## BIRD WILDLIFE OF ARUBA, WITH BOA WITHOUT BIRDS

# HALLOOOOOOOOOO

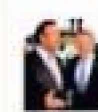
**Esaki te foto unda Mike ta come comcomber cu forki, pa cual el'a wordo canta den e cantica di Jerrino Bass Riddertap.**

**Na e radio di Leoncita, parce Leoncita tabata masha furioso y parce cu el'a laga sa di lo hiba hende corte si nan hinca su nomber den Calypso.**

**Parce cu e Calypsonan a dal Leoncita Tereno hopi duro, pero tambe Mike Eman y Dowers cu Atraco henter dia.**

**Ta spera cu e politiconan aki sikiera via Calypso por haya tende e rosea cayente di pueblo!**




**Mike Eman**
Like This Page · January 16

Disfrutando di un cocomber stoba y funchi prepar pa Aida Maduro (Mama di Robert). Cocomber ta di cunucu di Kaun Kelly di Sabanilla Abao. Cunuconan di Aruba ta hopi productivo y berde atrobe. Dios gracias pa e Bendicion di awacero. [ME]

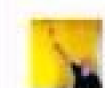
Like · Comment · Share

1.3K · Top Commen

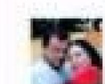
61 shares · 180 Comme


**Rufo Loopstok** Hopi bon Mike dushi comcomber stoba
Like · Reply · January 17 at 10:16am


**Louisa Cannegieter** Ta mustra bon, smakelijk eten.
Like · Reply · January 17 at 5:36am


**Enrigue Kock** Bosonan ta mes cupacabra cu ne pika pa boso juinan jen di debe
Like · Reply · January 16 at 8:23pm


**Robert Ras** Anto Mike mester purba esun cu ami stoba.Mike lo keda chuba dede nan,Sabona e Completo...cos Criyoyo Criyoyo


Write a comment

## Encuanto peticion di directiva di PDR:

# KVK SU POSICION TA SIGUN STIPULACION DEN LEY

Manera por lesa den diferente media e dianan aki, tin un desacuerdo entre 2 grupo encuanto e directiva di Partido Democracia Real (PDR). Camara di Comercio (KvK) ta lamenta cu kier involucre den e disputa aki. KvK ta un organo imparcial y su funcion ta stipula pa ley.




Caso en cuestion KvK no tin e autoridad pa tuma un decision encuanto e peticion relata na e directiva di PDR. KvK ta mantene e Registro segun ordenansa di ley y ta referi na e Handelsregister-verordening. Articulo 16 ta bisa cu pa situacionnan similar na esun di PDR, e caminda pa cana ta via un peticion cerca huez. Unabes cu e decision oficial di huez yega cerca KvK, lo cumpli cu esaki.

Pa tur claridad, KvK kier informa cu ningun miembro di Directiva di KvK tin autoridad of acceso na e Registro. E Secretaris di Directiva so por tuma decisionnan cu tin di haber cu e Registro, y esaki conforme cu ley di Registro. E Directiva di KvK tin autoridad riba e maneho strategico di KvK pero no riba e funcionamento of maneho di e Registro.

Pa KvK e ta importante pa mantene su integridad y e maneho di e informacion den e Registro segun ta wordo stipula door di ley.

# ARUBAS TOP 20

## DIASABRA DIA 4 DI FEBRUARI 2017

1/4.. DAME Y PEGA LA VUELTA — JENNIFER LOPEZ-MARC ANTHONY

2/1.. WANTED — BETSY

3/6.. LA VIDA ES UNA — LIL JOHN - PITBULL

4/8.. AMSTERDAM ARE YOU SHURE — JHURIEN GRANVIEL

5/9.. MAKE ME CRY — NOHA CYRUS - LABRINTH

6/10.. PUT ME IN FRONT — KERINE

7/11.. NOW AND LATER — SAGE THE GEMINI

8/12.. THE WORLD - TWELVE 24

9/16.. BAZARDEE — KEBLACK

10/3.. PLACES — MARTIN SOLVEIC

11/18.. TRAPA CAMINDA — UN FAMIA

12/THE CHAIN SMOKERS — PARIS

13/5.. TODAS LAS PROMESAS — DA SOUL

14/7.. QUIERO QUE VUELVAS - FUNABULISTA

15/14.. I GOT YOU — BEBEREXA

16/— TUMBA CLASSICS - GENTZ

17/— 9 LIVES — JAKMMI

18/— TO BE WITHOU YOU— BRYAN ADAMS

19/— 15.. EARWORM — UNITED STATES OF 2016

20/13.. MAG IK DAN BIJ YOU — JHURIEN GRANVIEL

**SATURDAYS**

**FROM 4.00 - 6.00 P.M.**

**HIT 94 FM STEREO - 94.1**

# Un carta abierto pa Mike Eman!

Pueblo TA OPINA:

SR: EMAN.

Bo ta DUNA Lus Tur CAMINDA
Pero... UNDA cu bo tin cu ZORG PA DUNA
Lus mes, Bo no ta hacie.
Bo Por "Ö" Bo no Por.

## Raportahe fotografico: Caya Betico Croes morto morto morto!



# Pagina Hulandes......

## Legende Magic Johnson keert als adviseur terug bij Lakers



Magic Johnson heeft weer een rol gekregen bij Los Angeles Lakers. De 57-jarige clubicoon gaat eigenaar Jeanie Buss adviseren.

"Iedereen kent mijn liefde voor de Lakers", aldus Johnson in een verklaring. "Ik heb door de jaren heen managementfuncties bij andere NBA-clubs overwogen, maar mijn toewijding aan Los Angeles maken de Lakers mijn eerste en enige keuze."

"Ik zal er alles aan doen om de Lakers terug te laten keren naar hun rechtmatige plek bij de topclubs in de NBA."

Johnson geldt als een van de beste basketballers aller tijden. De voormalig point guard won tussen 1979 en 1991 vijf keer de NBA-titel met de Lakers, de enige club waarvoor hij ooit uitkwam.

Hij was drie keer de meest waardevolle speler van de Amerikaanse basketbalcompetitie en twaalf keer een All Star.

Johnson had na zijn spelerscarrière vaker een rol bij de Lakers. Zo was hij tot 2011 voor een klein deel eigenaar van het team en tot vorig jaar juni erevoorzitter.

De Lakers zijn met zestien titels een van de meest succesvolle NBA-ploegen, maar het laatste kampioenschap van de ploeg uit Los Angeles dateert van 2010.

In de afgelopen drie seizoenen haalden de Lakers niet eens de play-offs. Vorig seizoen was met slechts zeventien zeges tegenover 65 nederlagen het slechtste uit de clubgeschiedenis.

Deze jaargang begon de ploeg van de nieuwe coach Luke Walton aardig, maar de Lakers staan inmiddels voorlaatste in de Western Conference met zeventien zeges en 35 nederlagen.

## 'Gelekte foto toont dubbele camera achterop LG G6'



De nieuwe LG G6-smartphone wordt mogelijk voorzien van een dubbele camera achterop het toestel.

Dat blijkt uit een gelekte foto in handen van Business Insider. De telefoon zou een glanzende achterkant krijgen, met onder de camera's een vingerafdruksensor.

Volgens de website betreft het de "nagenoeg definitieve versie" van de LG G6. De telefoon wordt vermoedelijk over ongeveer een maand tijdens Mobile World Congress aangekondigd.

Eerder lekte er al een foto van de G6 naar buiten, waarop de voorkant te zien was. Hierop was een scherm te zien dat meer dan 90 procent van de telefoon in beslag zou nemen.

Voorganger LG G5 was een modulaire telefoon, waar extra accessoires verbonden konden worden via een speciale aansluitpoort. Volgens geruchten stapt LG met de G6 weer af van dit systeem.

## Gestolen Van Goghs keren in maart terug naar Nederland

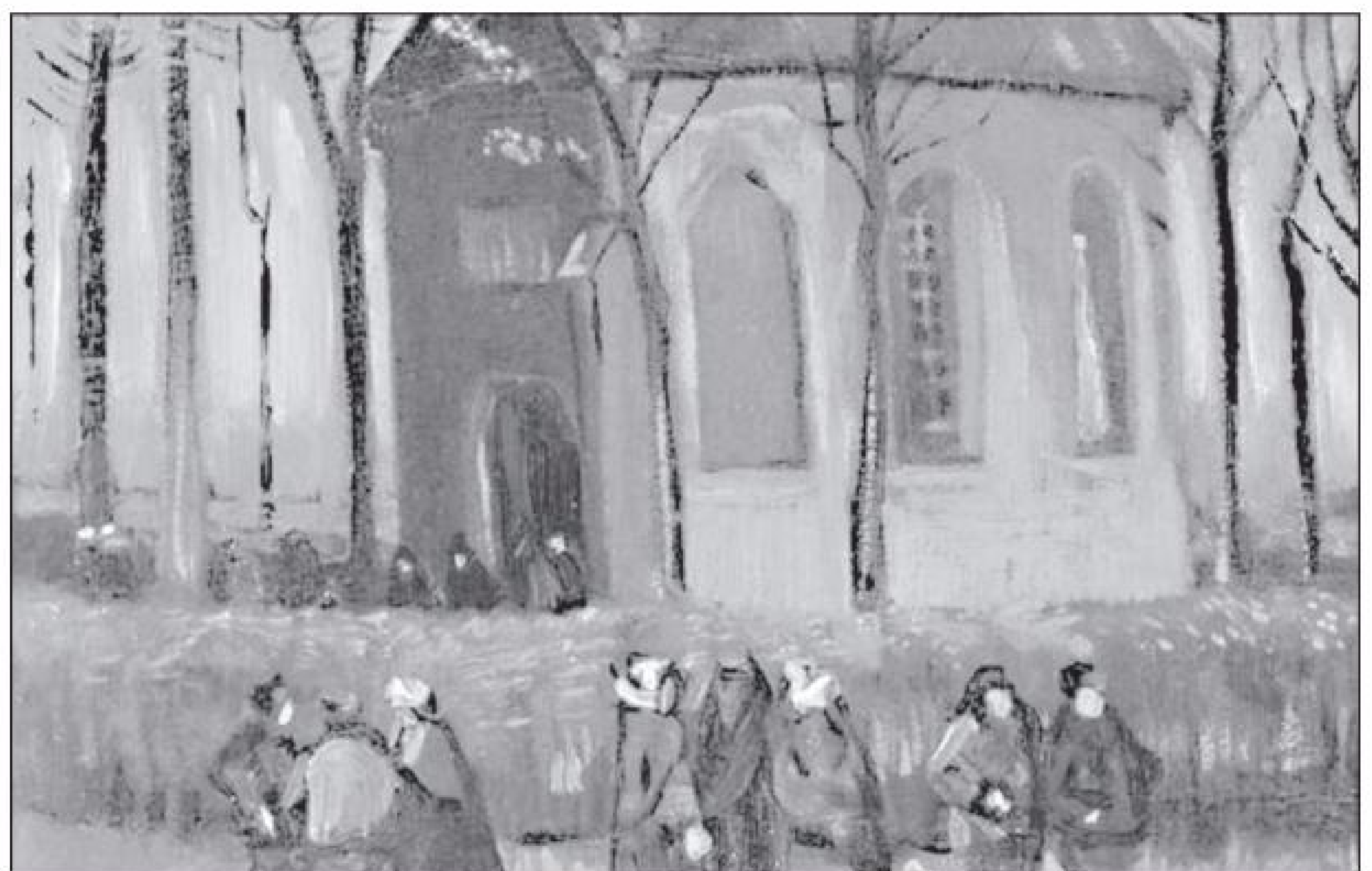
De twee gestolen schilderijen van Vincent van Gogh die vorig jaar opdoken in Italië, komen begin maart terug naar Nederland.

De werken Zeegezicht bij Scheveningen (1882) en Het uitgaan van de Hervormde Kerk te Nuenen (1884/85) zijn vanaf 21 maart weer te zien in het Van Gogh Museum in Amsterdam, bevestigde een woordvoerder vrijdag.

De doeken, die in 2002 werden gestolen uit het museum, waren tot vorig jaar spoorloos. Eind september bleek dat ze in Italië waren teruggevonden tijdens een groot onderzoek naar de Camorra, de maffia in Napels.

Ze waren in handen van een van de meest criminele bendes. De rechter in het land hief vorige maand het beslag op de doeken op, waardoor ze kunnen terugkeren.

Het ene schilderij, Zeegezicht bij Scheveningen, is beschadigd. Het andere werk is min of meer ongeschonden. Van beide schilderijen ontbreekt de lijst. De doeken worden later gerestaureerd.






*“Ki bal un homber sin derecho, ki bal un homber sin bandera, ki bal tin curazon den pecho, si bo no ta liber den bo tera.”*

*— Gilberto François (Betico) Croes —*

**Glenbert Croes:**

## Di remedi generico pa remedi di marca y emplea dokternan graduá den region

# MEP SU SOLUCION PA CRISIS DEN SALUBRIDAD

Nos mester constata cu nos Salubridad Publico ta den CRISIS. Gastonan ta subi sin por control'e. E trato di AZV pa cu e pashentnan ta inhumano. Remedi generico no ta duna resultado. Y ademas atencion y cuido medico no ta tumando luga mes lihe cu e salud di nos Pueblo ta exigi. Nos Pueblo no ta hayando su salud bon atendi den cuadro di maneho di Gobierno di Aruba.

Ademas di esaki nos a compronde di plannan di Gobierno pa pone tur e semi ambternaarnan den servicio di fundacionnan di cuido entre otro di nos grandinan bao di AZV cu consequencia cu tur e trahadornan lo perde nan derecho di ta semi ambtenaar y alavez cu esaki lo aumenta e gastonan di AZV ainda mas hopi.

E consequencianan di aumentonan di gastonan aki lo significa un cos so atrobe: aumento di BBO/ BAZ v atrobe nos pueblo no ta wanta mas castigo. Nos pueblo no ta wanta mas golpi cu mas medida cu gabinete Mike Eman 2 atrobe lo kier introduci.

Ya caba nos digno Pueblo mester tuma postura di menasa Gobierno cu mi a vocifera door di e medida di nummerplaat cu Gobierno kier cobra nos pueblo sin misericordia y consideracion mitá aña y si no paga mester paga boet, sin tene cuenta cu nos Pueblo mester paga seguro di auto tambe pasobra sin seguro bo no por haya bo plachi number.

Pa e crisis den salubridad publico e solucion cu nos di MEP lo implementa ta lo siguiente:

1 Reintroduci remedi di marca envez di remedi generico cu no a duna resultado.

2 Emplea dokter Arubano gradua den region pa bin agilisa e tempo di espera pa nos pueblo. E trayecto di Arubig pa nan incorporacion den e sector medico na Aruba mester wordo haci hopi mas lihe pa nan por cuminsa traha di immediato na nan pais.

3 E pakete di AZV mester cubri tur e tratamento necesario pa sigura salud di nos pueblo. Tin hopi tratamento necesario pa salud di nos pueblo cu AZV no ta cubri.

4 Envez di nos pashentnan bay den exterior, laga e dokternan specialista di exterior bin Aruba pa opera e pashent na Aruba den e hospital nobo cual lo baha e gastonan medico drasticamente y lo sigura pa nos dokternan local haya e experiencia door di participa den e operacionnan aki y e conocimiento di e dokternan specialista di e forma aki ta wordo traspasa pa nos dokternan local.

Solucion pa problemanan grandi aki ta exigi determinacion y decision. MEP tin e determinacion pa tuma e decisionnan importante aki den interes di nos Pueblo su salud.

# Otro atraco arma den presencia di algun criatura

Diabierna mainta un dama ta yega warda di polis na Shaba y ta bati alarma cu nan a caba di atrake na su apartamento.

E apartamento situa no mucho leu di warda di polis na Shaba.

Ta trata di tres homber y segun e dama nan of un lo a papia spaño y cu accento aparentemente Venezolano, mirando cu e dama mes ta di Colombia. E atracadornan no tawata tin cara tapa.

Señora Rasmijn di cuerpo policial tin e siguiente informe :

"Pa 9or di awe mainta un señora ta jega warda di Shaba y ta declara cu un rato prome e lo mester a ser atraca na su appartament na Montaña.

Ta asina cu e señora tawata saliendo di cas pa bai den su auto na unda su dos yui chikitonan tawata y e la wordo sorprendi pa 3 hende homber. Un di nan ta habla spaño y cu un arma di candela. Dos di e tres hombernan a bai paden cu e señora y a cuminsa pidi  e pa plaka. Nan lo a bai cu placa joyas y un paar di articulo mas for di e appartamento. Nan lo mester a hui den un auto color blanco. Atraco team y slachtoffer hulp a yega na warda y polis tecnico a bai na e apartamento pa hasi nan investigashon. Ken cu por a wak algo jama tiplijn 11141".

Aruba tawata tin algun dia trankilo, despues di e atraco arma cu a tuma luga dialuna ultimo na Washington.

Pero lamentablemente weekend a cuminsa y siman a cera, cu otro atraco arma ariba hogar di un famia, caminda un biaha mas tawata tin muchanan inocente presente.









# Reportahe grafico: Atraco riba apartamento banda di stadion Frans Figaroa



Ariba e imagen aki, por mira e sitio unda e atraco a tuma lugar diabierna mainta. Esaki ta den e lorada banda di Stadion Frans Figaroa.

Aki un mama a wordo sorpresa, ora cu e tabata hibando su dos yiunan scol, ora cu tres homber a aparece riba dje y hinke bek paden pa asina horta tur su propiedadnan.

Esaki ta di seis atracto cu ta tumando lugar riba cas di famia. Esaki a bira e trend nobo di atracadornan cual kisas ta mucho mas facil cu atraca un negoshi, unda tin mas seguridad.

Si nos por mira bon, esaki ta un complex di apartment unda cu e bista pa caminda ta poco cera.

Pues atracadornan ta busca sitionan scondi, unda nan por haci nan fechorianan.

Te cu awe, Minister Dowers no a sali pa bisa net nada riba e casonan aki.

Mas sigur e lo sali pa bolbe ataka MEP, siendo cu henter pueblo por mira cu e culpabel mayor den henter e asunto aki ta e propio maneho robes di Mike Eman y su gobierno.

Desde aña 2010, Gobierno di AVP a torno tur loke MEP a laga atras.

Nan a bira facilitador di crimen na Aruba. Mientras pueblo ta sufri, Mike Eman a bay un viahe pa bay conta paharito na Colombia, siendo cu su propio Gobierno a asesina miles di paharito ora nan a rosa Bubali Plas.

Cuanto mas pueblo lo bay soporta e mal maneho di Gobierno di AVP?

MEP ta e unico cu ta bisa na vos halto: Ora cu MEP bolbe bek, lo actua cu man duro contra criminalidad.

AVP ta morto na sonjo mientras tur dia tin mas y ma victima di ladronicia.

# SUDOKU

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 2 | | | 3 | | 6 | 7 | 5 |
| 6 | 5 | 3 | | | 1 | 9 | 8 | 4 |
| 7 | | 4 | | | 6 | 3 | 1 | 2 |
| | | | 5 | | | | | |
| 4 | | | | | 2 | 7 | | 1 |
| | | | 1 | 4 | | 8 | | 6 |
| 5 | | | | | 9 | 2 | 4 | 3 |
| | | | | | | | 6 | 7 |
| 1 | | 2 | | | 3 | 5 | 9 | 8 |

## Solución



| Botica na Warda: | Botica na Warda: |
|---|---|
| *4 FEB 2017* | *te cu 11 Feb 2017* |
| Botica Paradera<br>Botica Centro Medico | Botica Kibrahacha<br>Botica San Nicolas |

## Rooster di dokter na Warda IMSAN pa luna di FEB 2017

MA
DI
WO 01 BODERIE
DO 02 BRITT-CROES
VR 03 DE CUBA

MA 06 EVERY
(CarnavalMaandag)
DI 07 GIEL
WO 08 LINDEN V/D
DO 09 LUCHMUN
VR 10 RAMAUTAR

MA 13 TROMP
DI 14 VIS
WO 15 BODERIE
DO 16 BRITT-CROES
VR 17 DE CUBA

MA 20 EVERY
DI 21 GIEL
WO 22 LINDEN V/D
DO 23 LUCHMUN
VR 24 RAMAUTAR

MA 27 GIEL
DI 28 TROMP
WO
DO
VR

WEEKENDDIENST

| | | |
|---|---|---|
| 04 – 05 FEBRUARI | * | TROMP |
| 11 FEBRUARI | * | VIS |
| 12 FEBRUARI | * | LUCHMUN (Children Parade O'stad) |
| 18 FEBRUARI | * | BODERIE |
| 19 FEBRUARI | * | VIS (Children Parade SN) |
| 25 FEBRUARI | * | TROMP (Grand Parade SN) |
| 26 FEBRUARI | * | DE CUBA ( Grand Parade O'stad) |
| 04-05 MAART | * | BRITT-CROES |

## Numbernan di Emergencia:

| | | |
|---|---|---|
| **Central di Brandweer** | | **911** |
| **Polis** | | **100** |
| | **Sanicolas** | **104** |
| | **Sta Cruz** | **105** |
| | **Oranjestad** | **102** |
| | **Shaba** | **107** |
| | **Tip Line** | **11141** |
| **Hospitaal** | | **527-4000** |
| **Centro Medico San Nicolas** | | **524-8833** |
| **Ambulance** | | |
| | **Wayaca** | **582-1234** |
| | **Sanicolas** | **584-5050** |

# Con pa come Chicken Wings manera un Pro

Probablemente, semper bo a come e chickens wings manera bo ta come un pia di galiña. Wel ata aki e miho manera

**1. Bo ta ranca un pida di e punta mas grandi (hancho)**



**2. bo ta twist e wesonan y ranca e weso chikito despues esun grandi.**



**3. Dip den sauce y disfruta di e SUPERBOWL**



# Pagina Latino......

## Melania Trump, trece días sin rastro de la primera dama

Salvo por la portada que protagonizó en la revista «Vanity Fair México», nadie sabía nada de Melania Trump (46 años). La tercera esposa de Donald Trump lleva exactamente 13 días sin aparecer en público desde que se convirtió en primera dama. Así lo reseña abc.es

El pasado 21 de enero, un día después de la toma de posesión, acudió a su último evento en Washington y tras este puso rumbo a Nueva York, ciudad en la que vive con su hijo, Barron. Se conocía (así lo comunicaron) el hecho de que la primera dama no se mudaría por el momento a la Casa Blanca hasta que el pequeño acabara el curso escolar en la Gran Manzana.

Son muchos los rumores y las críticas que han ido circulando sobre su desaparición, incluso que podría responder a una estrategia bien planificada y meditada del propio presidente para que sea su hija Ivanka quien ejerza las funciones de primera dama, como ha estado haciendo en lo que lleva en el cargo su padre. De hecho cuenta con un despacho propio, al igual que su marido, Jared, nombrado asesor de Trump.

Pero lo cierto es que Stephanie Winston Wolkoff, consejera principal de Melania Trump, ha hecho un comunicado a «ABC News» esta misma mañana para aclarar la situación y despejar las dudas, asegurando que siguen con el plan que se había comunicado con anterioridad: «La



señora Trump se mudará a Washington D.C. y se instalará en la Casa Blanca al final del año escolar, dividiendo su tiempo entre Nueva York y la capital hasta ese entonces».

Los estadounidenses están acostumbrados a tener una primera dama activa y visible. La ausencia de Melania ha dejado consternada a la prensa. «¿Dónde está Melania Trump? 12 días sin aparecer en público», se pregunta la CNN. «Vidas separadas», titula US Weekly.

La ausencia no contribuye a mejorar su deslucido ráting de aprobación, derivado de la profunda impopularidad de su marido con la mitad del electorado. Durante la campaña, Melania recibió incluso burlas por haber plagiado un discurso de Michelle Obama.

## Angelina Jolie critica a Trump por prohibición de viajes, pide un EEUU compasivo



La actriz y activista humanitaria Angelina Jolie dijo el jueves que el decreto del presidente estadounidense, Donald Trump, que prohíbe el ingreso de personas de siete países de mayoría musulmana daña a refugiados vulnerables y podría fomentar el extremismo.

Sin nombrar directamente a Trump, Jolie, quien es enviada especial del Alto Comisionado de Naciones Unidas para los Refugiados, dijo en un editorial en el diario New York Times que la discriminación por religión era “jugar con fuego”.

La actriz añadió que como madre de seis niños, “todos nacidos en tierras extranjeras y (...) orgullosos ciudadanos estadounidenses”, creía en la necesidad de la seguridad para el país, pero dijo que las decisiones deberían estar “basadas en hechos, no en el miedo”.

“Quiero saber también que los niños refugiados que califican para asilo siempre tendrán una oportunidad de presentar su caso a un Estados Unidos compasivo. Y que nosotros podemos manejar nuestra seguridad sin declarar que las visitas de ciudadanos de todo un país -incluso bebés- son inseguras para nuestro país debido a la geografía o la religión”, escribió.

El decreto de Trump prohíbe a ciudadanos de Irán, Irak, Libia, Somalia, Sudán, Siria y Yemen ingresar a Estados Unidos por 90 días. La admisión de refugiados fue suspendida por 120 días, aunque la entrada de refugiados sirios fue interrumpida indefinidamente.

La medida no solo causó consternación en los países involucrados sino también en otras naciones de mayoría musulmana, aliados como Alemania y Reino Unido y funcionarios del Departamento de Estado.

Los artistas de Hollywood también han utilizado su fama para criticar la medida del presidente.

Jolie, de 41 años, recibió un Oscar honorario por su trabajo humanitario. El año pasado, visitó campamentos de refugiados en Líbano y Grecia, donde se reunió con familias que huían de los conflictos en Oriente Medio.

La actriz advirtió que “dando a entender que los musulmanes son menos dignos de proteger, fomentamos el extremismo en el extranjero”.

El editorial de Jolie es la primer declaración que la actriz ha hecho públicamente desde que presentó un pedido de divorcio en septiembre de su esposo, el actor Brad Pitt. La ex pareja tiene tres niños adoptados de Camboya, Vietnam y Etiopía, y tres biológicos que nacieron en Francia y Namibia. Reuters

# CLASSIFICADOS...

## CHAPI VERF

Nos ta chapi, verf cas, rosa tereno, y limpia, tira sushi na dump.

E prijs mas barata na ARUBA

**WHATSAPP 561 1397**

## TA HUUR na Santa Cruz

Tereno pa pone trailer max. 40 pia. Como vivienda pa un periodo di 2 aña. Trailer MESTER ta gekeurd of den bon estado. Awg. 500,00 pa luna.

**Pa mas informacion yama 738-0101 / 739-0101**

## Backhoe & Bobcat Services

Lanta sushi, rosa tereno, coba pos pa fundushi santo y piedra

**Pa mas info yama 593-5050 of 592-1116**




## Nestor tey

**Tur diadomingo cu su tremendo**




Bbq mix ( galinja y loin ribs) 14,-

Bbq galinja so (2 pia di galinja) 14,-

Bbq loin ribs so (2 pida loin ribs) 15,-

Lomito 16,-

Pork Chop 13,-

1/2 Galiña 13,-

Choriso 4,-

Sate di galinja 3,- (pa palo)

**Mi ta cuminsa desde 11 or di mainta te 4 or y mei por yama pa pedido na 5690131 of pasa na Siribana 45 na St Cruz.**

## Ta Huur

### Un Beauty Salon Completo

Cu tur equipment pa funciona di biaha.

Bon situa ariba caminda principal.

UN SUPER BON DEAL

**Pa mas info yama 738 0101**

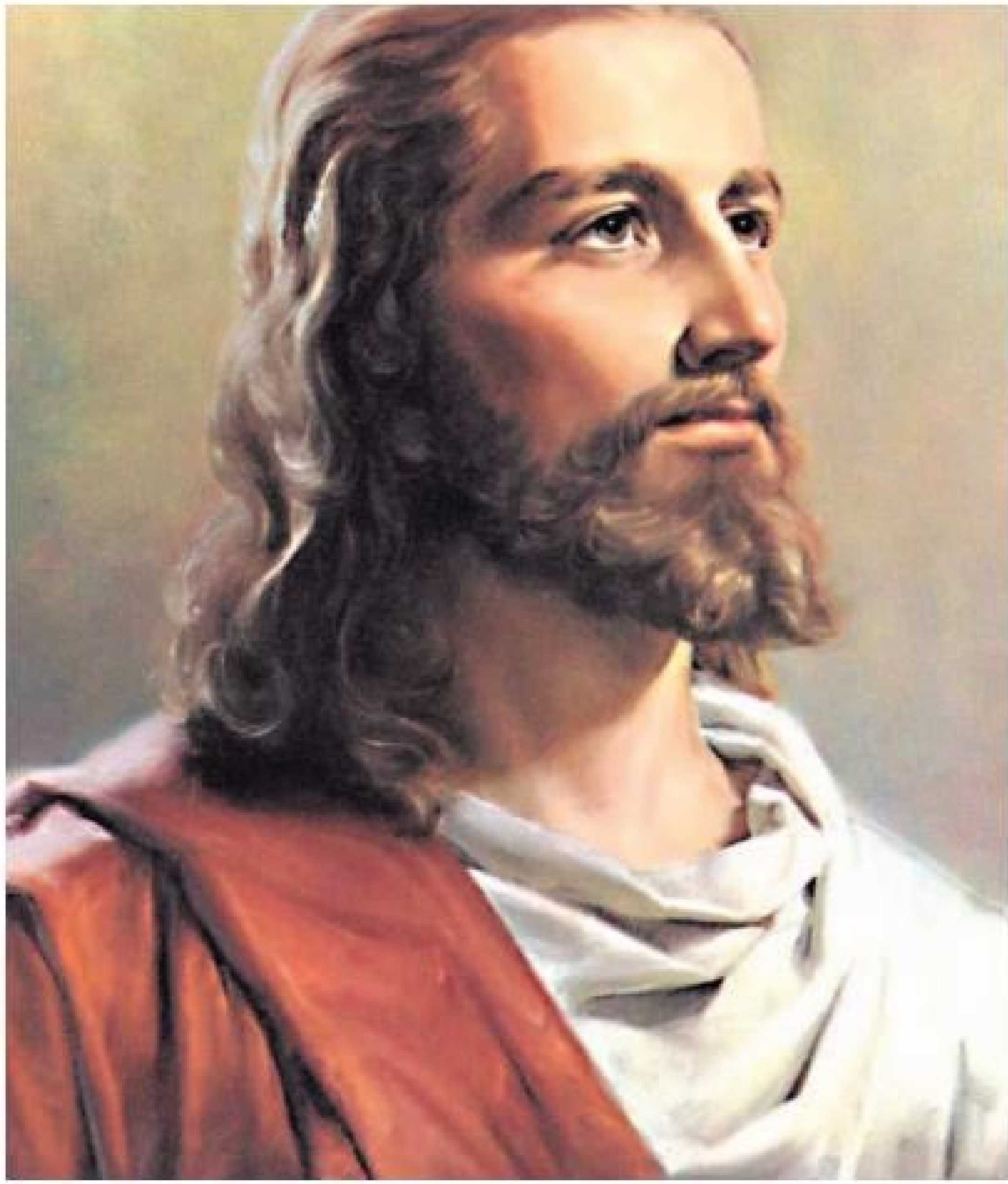


## TA BENDE

Puppies di Fila Brazileira Big Breed. 2 Luna cu vacuna. Prijs Afl. 950,00.

Pa info yama 739-9990 of na 600-1999

# Ban haci un oracion:



Un feliz dia y cu Dios colma boso cu su gracianan na abundancia

Awe nos ta mira un multitud grandi di hende for di tur ciudad cu tabata busca Hesus. Nan tabata tin hamber y sed di e Palabra. Hesus a haya duele di nan, pasobra nan tabata parce carné sin wardador. E la cuminsa siña nan na placa chikito. ( Mc.6, 30-34 )

Awendia tambe Iglesia tin su representantenan cu ta Papa, Obispo, Sacerdotenan cu ta ungí cu Spirito Santo y ta anuncia e Palabra na nos, cu no ta otro cos cu e berdad mes cu Hesus a siña, kende a compadece di mira nos sin control y cu a siña tur cu hopi pasenshi.

Señor Hesus Abo cu ta nos Maestro, nos ta suplica Bo pa manda Bo Spirito Santo pa guia nos y siña nos pa nos por ta un instrumento di Bo y pa nos por tin misericordia di nos rumannan y hiba Bo enseñanza na tur esnan cu tin hamber y sed di Bo Palabra. Amen.



# Noticia di Polis.....

## Intento di ladronicia na Isla Pop

ORANJESTAD - Diahuebs, pa mas of menos 2'or y mey di marduga, Central ta manda patruya na Isla Pop pa un ladronicia. Eynan polis a papia cu e homber J. y a declara cu su trahado tabata den cushina, ora cu el a yam'e y a cont'e cu desconocidonan a kibra e vitrina y cu nan a drenta paden. J. a bin di biaha na e luga y a mira dos homber ta core bay direccion Yiu-Xia. Un di e hombernan tabata flaco y largo di postura y tabata tin un carson cortico creme y un camisa blanco cu manga largo bisti. E otro tabata cortico y flaco di postura y tabata tin un jeans preto cu un camisa shinishi cu manga largo bisti.

E homber cortico tabata tin un haarnet preto bisti riba su cabes. J. a sigui nan te cu Yiu-Xia caminda cu nan a cuminsa core. Despues cu J. a perdenan for di bista, el a bin bek y a controla su localidad. Nada no a wordo horta.

Keho a wordo tuma. Central a wordo poni na altura.

## Polis a detene chauffeur iresponsabel

ORANJESTAD - Diahuebs, pa mas of menos 5'or y 24 di mainta, durante patruya nan a pasa den Fokkerstraat pa controla den cuadro cu un cierto cantidad di ladronicia cu a wordo haci den e zona. Riba un distancia di mas of menos 200 meter, polis a mira luz di un auto, cu tabata coriendo direccio pariba, y a move pa banda robes di caminda y despues bay den direcion Franklinstraat. A persigui dicho auto y a nota cu tabata un Mitsubishi blanco L300. E conductor di dicho auto tabata core den direccion nort, den Arendsstraat y a haci un buelta y a bay bek den Arendsstraat pa asina core bay direccion pabao.

Door di un otro ruta alterno, polis a dicidi di para e conductor di e auto pa asina controla e conductor. E chauffeur a bira na man drechi den Koningstraat y a lorgra para e conductor. Na momento cu el a para a pidi su rijbewijs. E conductor a duna su nomber cu ta GC y a pidi'e permiso pa controla su auto y el a bay di acuerdo. Durante control, polis a bin topa den e parti mey mey di e asientonan, un saco chikito cu un puiro blanco parecido na cocaina y un otro saco chikito cu piedranan chikito color bruin licht, parecido na heroina. Na e porta banda robes a topa cu un tubo transparente cu tabata tin un sigaria parecido na marihuana. Den cuadro cu esaki GC a keda deteni. E sospechoso a wordo hiba na warda di polis, caminda cu el a keda presenta dilanti fiscal auxiliar, pa despues keda encarcela pa mas investigacion.

## Auto ta dal dama riba zebrapad dilanti di Parlamento

ORANJESTAD - Diahuebs, pa mas of menos 6'or y mey di mainta, Central ta manda patruya na LG Smith Boulevard pa un accidente. Eynan patruya a papia cu e homber JVB, kende a declara cu e tabata coriendo direccion pa bay na altura di e edificio di Parlamento, el a dal un dama riba e zebrapad. E victima tabata riba e acera. Patruya a papia cu e dama RI, kende tabata keda di dolor na su cabes, huep y enkel. Ambulance a bin na e sitio y a controla RI pa despues hib'e hospital pa mas tratamento. Central a wordo poni na altura.

## Adicto ambulante tabata insulta alumnonan di scol basico

SAN NICOLAS - Diahuebs, pa mas of menos 10'or y 15 di mainta, Central a dirigi patruya na Colegio Hilario Angela pa motibo di molester di un adicto ambulante. Patruya a papia cu e director di e scol. El a mustra polis un gang banda di scol, caminda e conocido adicto ambulante Heyliger. El a sigui declara cu Heyliger tabata insulta e studiantenan. Heyliger tabata net bezig ta piki sushi. Polis hala su atencion riba su comportacion y a core for di e sitio. Central a wordo poni na altura.

## PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIABIERNA 03 DI FEBRUARI 2017

Compila: Diahuebs 02 di februari 2017 17:00 (21:00 utc)

Tempo: Diabierna: levemente te parcialmente nubla cu posibilidad di un awacero breve. Temperatura maximo 31 grado celsius y temperatura minimo 25 grado celsius. Solo lo baha awe nochi 06:42 pm y lo sali mayan mainta 07:05 am.

Biento:

Modera te basta fuerte i for di direccion oost; Forsa 3 te 5 (12 te 39 km/ora, 7 te 21 nudo). Den dia posiblemente fuerte te duro den rafaga; Forsa 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo).

Situacion general di tempo:

Den proximo 24 ora no ta premira cambionan significante den e tipo di weer cu tini actualmente. Un aumento leve di humedad den oranan di marduga i mainta Por induci un awacero breve riba isla di aruba.

Condicion di lama:

Olanan di lama lo ta for di direccion oost noordoost cu haltura di 5 te localmente 8 pia.

Alerta: ta pidi usuarionan di lama pa tene na cuenta cu debi na e biento relativamente fuerte lama por ta localmente bastante bruto...

Temperatura di superficie di lama 26 grado celsius.

Fenomenonan special: ningun

Registracion di temperatura (celsius) y awacero (mm) den ultimo 24 ora :

Airport max 30 / min 26 / 0.0

Hadicurari max 28 / min 25 / 0.0

Pronostico di tempo pa proximo fin di siman: Parcialmente nubla i generalmente seco; Biento lo ta for di oost y modera te baste fuerte; Den dia fuerte te posiblemente duro den rafaga.

Temperatura max/ min lo ta: 31/25

## Oracion di Dia



Awe Señor ta invita nos pa nos ta hendenan di balor pa denuncia e moral dobbel cu hopi persona ta biba vooral esnan cu tin e poder den nan man of cu ta lidernan, pero nan ta spiritualmente debil y nan a perde e control di nan bida. Pero no solamente nos mester denuncia sino tambe anuncia Cristo cu por reina den nos curason pa semper. E mesun cu nos ta kere pa medio di fe y cu nos ta conbenci, a manifestá na Huan Bautista y ta sigi manifestá na nos. Pasobra Hesus ta e mesun di ayera, awe, majan y semper. Esey ta nos mishon. Huan tawata invita e hendenan pa prepará caminda pa Señor, mustrando Hesus como e berdadero mensahero di Dios. Pero Herodes su mesun picá no a lage wak cu claridad. ( Mc. 6,14-29 ) Pesey Señor ta pidi cada un di nos un cambio radical. Nos ta yiunan berdadero di Dios, rumannan den Cristo, famia spiritual. Nos ta pertenece na Hesus, na nos ruman y por lo tanto nos no por tin nada pa hacié ningun daño. Dios amoroso, yuda mi pa mi por cumpli cu mi mishon y yuda otro pa prepara caminda na unda Abo mester pasa y restaura pasina biba di acuerdo cu e amor, husticia y santidad pa medio di Cristo nos Señor ***Amen***

# Salmo di Dia

**Mi ta konfia den SEÑOR, anto kiko hende por hasi mi!**

**Pa maestro di kanto. Na weis di 'Palomba silensioso di lehania'. Di David. Na stèm mediano. Ora filisteonan a deten'é na Gat.**

1 Tene piedat di mi, o Dios, pasobra hendenan ta wak mi, henter dia nan ta ataká mi i nan ta hinka mi den pèrtá.

2 Henter dia mi enemigunan ta lur mi, un trupa grandi ta bringa mi, Dios Altísimo.

3 Dia mi sinti miedu, mi ta sigui konfia den Bo:

4 den Dios, kende su palabra mi ta gaba, den Dios mi ta pone mi konfiansa; mi no tin miedu di nada, anto kiko hende por hasi mi?

5 Henter dia nan ta trose mi palabranan, nan ta blo pensa pa hasi mi daño.

6 Skondí nan ke kohe mi den trampa, nan ta spioná mi andá, wardando e momento pa mata mi.

7 Pa hende ku tantu maldat akaso lo tin skapatorio? Dios, den bo furia dal e hendenan abou!

8 Kuantu be mi a dualu, Abo so a hiba kuenta di esei. Bo ta tuma nota di mi lágrimanan; Bo no a skibi nan den bo buki?

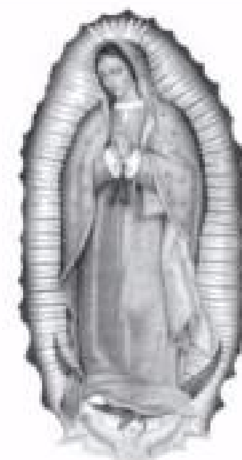
9 Sigur sigur, dia mi yama Bo, mi enemigunan lo hala atras; mi tin sigur: Dios ta huntu ku mi.

10 Den Dios, kende su palabra mi ta gaba, den SEÑOR, — su palabra mi ta gaba —

11 den Dios mi ta pone mi konfiansa, mi no tin miedu di nada, anto kiko hende por hasi mi?

12 E promesanan, o Dios, ku mi a hasi, ainda nan no ta kumplí; awor lo mi kumpli ku nan, ofresiendo mi gradisimentu.

13 Pasobra B'a salba mi di morto, Bo a warda mi pia pa mi n' kai, pa mi por kana den presensia di Dios, den lus ku ta bida pa hende.



Santo Rosario na Honor di la birgen di Fatima y Birgen di Guadalupe, Birgen di Alto Vista y Mama Maria bow tur otro titulo.

Reza Santo Rosario tur promer Diasabra di luna confesa etc. Intencionan ta general.

Laga nos hasi di nos parti pa compli cu locual Mama Maria ta pidi nos urgente si ta posibel por trece hobenan, muchanan pa bin reza rosario. Un y tur ta keda cordialmente invita pa esnan cu no por yega misa, por reza e rosario den cas etc. hunto cu famia y otronan.

Promer diasabra di luna 7 Januari 2017 pa 6:15 pm santo rosario ta cuminsa den misa Inmaculada Concepcion na Sta. Cruz, despues Santa Misa pa 7:00 pm. Cu nos por biba den e lus di Cristo y cu Señor ta semper cu nos y tur nacionan di mundo y tur famia di Aruba

Cadena di oracion Santa Cruz

Sr. Tico y Sra. Ester Albertsz

## FMC Santa Cruz Servicenter

## Citgo Santa Cruz

Cu inmenso tristesa Valero Santa Cruz

ta anuncia fayecimento di

# Sra. Carmen Tromp

Mama di nos colega Lodewijk Dirksz.

Nos ta expresa nos mas profundo condolencia

na Wijki y demas famia y ta deseanan

hopi forza den e dianan dificil aki.

Cu Dios duna Carmen sosiego eterno.

Royal Funeral Home Crematory

# Gradicimento / Invitashon

Sra Delia, yuinan y famia di e difunto :



## Nicasio Inarro Bernadina

*"Tuyo"*

Pa medio di e anuncio aki nos kier a gradici tur famia, bisinjanan, conocirnan, amigo y coleganan di trabou cu a companja nos na ora di morto, condolencia y entiero di nos difunto stima.

Danki special na tur cu a manda krans, flor, email, whatsapp, jamadanan di telefoon y coleganan di trabou y famia-y conocirnan den exterior cu a mustra atencion. Nos ta aprecia boso sosten durante e momento nan dificil aki. Boso atencion y presencia tabata un gran Consuelo pa nos.

Alabes nos kier a invita bo(so) na tres Sacrificio di misa riba diasabra 4 februari – dialuna 6 februari y diamars 7 februari 2017 anochi pa 7 p.m. na misa Santa Filomena na Paradera.

## Stichting Family First ta organisa un workshop informativo especialmente pa mayornan tocante Disiplina Consciente

Den cuadro di nos vision: "Famianan sano pa un Aruba prospero", e aña aki Stg. Family First ta habri aña 2017 cu enfoke riba relacionnan sano entre mayornan y yiunan. Nos ta kere cu un di e yabinan clave pa alcansa nos proposito den bida ta dor di relacionnan stabil. Basa riba esaki, nos lo bay tene un tayer enfocando e biaha aki riba Disciplina Consciente, facilita pa e team di Develop to Grow bao guia di Sra. Helen Guda.

Durante e sessionnan lo bay enfoca riba entre otro keda trankil ora e yiu no ta tende, lanta un mucha cu confiansa den su mes, siña bo yiu cumpli cu regla. Fecha: Diasabra 4 y 11 Maart, 2017 Ora: 9am-130pm Lugar: Centro Sonrisa – Pavia 19B Costo: Afl.50.00 (Material ta inclui) Ultimo dia pa registra: Diaranson 1 Maart, 2017

Cuponan ta limita – registra tempran!

Registra!
Cupo ta Limita

FAMILY FIRST
CENTRO PA PROSPERIDAD DI BIDA

Ta Presenta:
Conscious Discipline

*Un workshop pa tur mayor!*

ConsciousDiscipline
Safety Connection Problem-Solving



Helen Guda
Instructor




**Orario:** 9:00am – 1:30pm
**Fecha:** Diasabra 4 y 11 di Maart, 2017
**Lugar:** Centro SONRISA – Pavia 19B
**Prijs:** Afl. 50.00 pa persona (material inclui)

**ULTIMO DIA PA REGISTRA: Diaranson 1 Maart, 2017**

Pa registra tuma contacto cu Tel: 582-0099 | Cel: 690-0288 | email: info@familyfirstaruba.org




**Rocky a protesta cu pochi wc, simbolisando e maneho corupto y ladron di tereno di Mike Eman y su gobierno**